



FVC 6010 B

Čerpadlo

NÁVOD K OBSLUZE

Děkujeme vám, že jste si zakoupili toto čerpadlo. Než jej začnete používat, přečtěte si, prosím, pozorně tento návod k obsluze a uschovejte jej pro případ dalšího použití.

OBSAH

1. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ PŘEDPISY	23
Důležitá bezpečnostní upozornění.....	23
Obal	23
Návod k použití.....	23
2. VYSVĚTLENÍ ŠTÍTKŮ S POKYNY NA STROJI	24
3. POKYNY K POUŽITÍ	25
Bezpečnostní instrukce	25
Čtěte pozorně!	25
Bezpečnostní instrukce	26
Palivo	26
4. POPIS STROJE	27
Obsah balení:.....	27
5. PŘED SPUŠTĚNÍM.....	28
Pokyny k použití	28
Upozornění pro pracovní oblast!.....	28
Zakázané použití	28
Pravidla chování při práci s palivem.....	28
6. PŘÍPRAVA PALIVOVÉ SMĚSI	30
Skladování paliva.....	30
7. PŘÍPRAVA NA POUŽITÍ - INSTALACE	31
Sací hadice	31
Plnění	31
8. SPUŠTĚNÍ ČERPADLA	32
Postupy pro startování a zastavení motoru.....	32
Startování studeného motoru	32
Startování zahřátého motoru.....	32
Regulace otáček - regulace výkonu čerpání.....	32
Zastavení motoru.....	32
9. ÚDRŽBA A USKLADNĚNÍ.....	33
Údržba stroje	33
Servis	33

Záruka se nevztahuje.....	33
Uskladnění.....	33
10. CO DĚLAT „KDYŽ“.....	34
11. LIKVIDACE	36
POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBalem.....	36
12. PROHLÁŠENÍ O SHODĚ.....	37
13. TECHNICKÉ ÚDAJE.....	38

1. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ PŘEDPISY

Důležitá bezpečnostní upozornění

- ✿ Výrobek pečlivě vybalte a dejte pozor, abyste nevyhodili žádnou část obalového materiálu dříve, než najdete všechny součásti výrobku.
- ✿ Výrobek uchovávejte na suchém místě mimo dosah dětí.
- ✿ Čtěte všechna upozornění a pokyny. Zanedbání při dodržování varovných upozornění a pokynů mohou mít za následek úraz elektrickým proudem, požár a/nebo těžká poranění.

Obal

Výrobek je umístěn v obalu bránícím poškozením při transportu. Tento obal je surovinou a lze jej proto odevzdat k recyklaci.

Návod k použití

Než začnete se strojem pracovat, přečtěte si následující bezpečnostní předpisy a pokyny k používání. Seznamte se s obslužnými prvky a správným používáním zařízení. Návod pečlivě uschovejte pro případ pozdější potřeby. Minimálně po dobu záruky doporučujeme uschovat originální obal včetně vnitřního balicího materiálu, pokladní doklad a záruční list. V případě přepravy zabalte stroj zpět do originální krabice od výrobce, zajistíte si tak maximální ochranu výrobku při případném transportu (např. stěhování nebo odeslání do servisního střediska).



Poznámka: Předáváte-li stroj dalším osobám, předejte jej společně s návodem.

Dodržování přiloženého návodu k obsluze je předpokladem řádného používání stroje. Návod k obsluze obsahuje rovněž pokyny pro obsluhu, údržbu a opravy.

Výrobce nepřebírá odpovědnost za nehody nebo škody vzniklé následkem nedodržování tohoto návodu.

2. VYSVĚTLENÍ ŠTÍTKŮ S POKYNY NA STROJI



Před použitím si pečlivě přečtěte návod



Při práci používejte ochranné pomůcky



POZOR! Povrchy mohou být horké!

3. POKYNY K POUŽITÍ

Bezpečnostní instrukce

Čtěte pozorně!

- ⚠ UPOROZNĚNÍ:** Pokud je stroj používán nesprávně nebo v rozporu s pravidly bezpečnosti, může se stát nebezpečným nástrojem. Aby byla vaše práce přijemná a bezpečná, dodržujte vždy přísně bezpečnostní pravidla, která jsou uvedená v tomto návodu k použití.
- ⚠ POZOR!** Systém zapalování v jednotce vytváří elektromagnetické pole velmi slabé intenzity. Toto pole může rušit některé kardiostimulátory. Pro snížení nebezpečí vážných nebo smrtelných zranění by osoby s kardiostimulátorem měly používání stroje konzultovat se svým lékařem a výrobcem.
- ⚠ UPOROZNĚNÍ:** Národní zákonné úpravy mohou omezit používání stroje.
- ✿ Stroj používejte až po řádném seznámení s jeho obsluhou. Uživatel se musí před použitím čerpadla dokonale seznámit s obsluhou a všemi ovládacími prvky stroje.
 - ✿ Stroj smí používat pouze dospělé osoby v dobré fyzické kondici, které se zcela seznámily s návodem k použití.
 - ✿ Stroj nepoužívejte, pokud jste fyzicky unaveni nebo pod vlivem alkoholu, drog nebo léků.
 - ✿ Při práci vždy používejte prostředky osobní ochrany, zejména rukavice, pracovní oděv, ochranné brýle a ochranu sluchu.
 - ✿ Nedovolte jiným osobám či zvířatům, aby se zdržovaly v dosahu stroje během jeho spouštění a používání (obr.1).
 - ✿ Stroj umístěte ve stabilní poloze (obr.2).
 - ✿ Neprovádějte údržbu, když je motor v činnosti.
 - ✿ Denně stroj kontrolujte a ujistěte se, že všechna bezpečnostní i jiná zařízení jsou funkční.
 - ✿ S poškozeným, špatně opraveným, špatně smontovaným nebo upraveným strojem nepracujte. Neodstraňujte nebo nedeaktivujte bezpečnostní zařízení.
 - ✿ Stroj používejte pouze v dobře větraných prostorách. Nepracujte s vodním čerpadlem ve výbušném nebo hořlavém prostředí. Čerpadlo nepoužívejte v uzavřených prostorách nebo v blízkosti hořlavých látek.
 - ✿ Použijte jiného oběžného kola na vývodovém hřídeli stroje, než dodaného výrobcem, je zakázáno.
 - ✿ V případě, kdy se stroj nebude dále používat, nedávejte jej do komunálního odpadu, ale odevzdějte jej zpět prodejci nebo do sběrného dvora k ekologické likvidaci.
 - ✿ Stroj předávejte nebo půjčujte pouze zkušeným osobám, které jsou seznámeny s jeho chodem a správným používáním. Poskytněte návod k použití i těmto osobám, tak aby si mohli před použitím seznámit se správným použitím čerpadla
 - ✿ Tento návod k použití uchovávejte tak, aby byl v případě potřeby po ruce.
 - ✿ Výstražné štítky, které jsou na stroji umístěny z důvodu upozornění obsluhy na nebezpečí, udržujte v čitelném stavu. V případě poškození štítky vyměňte za nové.
 - ✿ Nikdy nestartujte stroj bez oběžného kola. Toto způsobí vážné poškození částí motoru a ztrátu záruky.
 - ✿ Stroj nepoužívejte v blízkosti elektrických zařízení a vedení.
 - ✿ Neklepejte ani silou nepůsobte na lopatky oběžného kola; nikdy nepracujte s poškozeným oběžným kolem.
 - ✿ Stroj nepoužívejte k čerpání hořlavých ani korozivních látek.

- ✿ Nemontujte oběžné kolo nebo těleso čerpadla na jiné motory nebo hnací zařízení.
- ✿ Před každým započetím práce zkонтrolujte, zda nejsou žádné nýty nebo jiné spojovací prvky uvolněné nebo ztracené.
- ✿ Nepoužívejte čerpadlo k jiným účelům, než ke kterým je doporučeno výrobcem v tomto návodu k použití.
- ✿ Uvědomte si, že majitel nebo pracovník je odpovědný za úrazy nebo nebezpečí, které se stanou třetím osobám nebo jejich majetku.

Bezpečnostní instrukce

Palivo

- ✿ Během přepravy čerpadla musí být palivová nádrž prázdná.
- ✿ Pohonné hmoty přepravujte pouze ve schválených kanystrech.
- ✿ Pravidelně kontrolujte víčko palivové nádrže. Musí být dotažené a nesmí docházet k úniku palivové hmoty.
- ✿ Chraňte životní prostředí: dávejte pozor, aby nedošlo k úniku palivových hmot a kon-taminaci půdy.
- ✿ Stroj startujte minimálně 3 metry od místa, kde jste doplňovali palivo.
- ✿ Palivo nikdy nedoplňujte v uzavřených místnostech. V místnosti musí být zajištěno dostatečné větrání, nebezpečí výbuchu.
- ✿ Výpary z paliva nevdechujte. Palivo doplňujte v ochranných rukavicích.
- ✿ Ochranné oblečení pravidelně měňte a čistěte.

⚠ POZOR! Při nedodržení instrukcí hrozí nebezpečí vážného až smrtelného
Zranění osob!

- ✿ Seznamte všechny osoby pracující s tímto strojem s obsluhou stroje a bezpečnostními instrukcemi.

4. POPIS STROJE



1. Vstupní otvor sání
2. Výstupní otvor
3. Palivová nádrž
4. Páčka ovládání plynu
5. Vypínač
6. Páčka ovládání sytiče
7. Madio startéru
8. Pumpička nástřiku paliva

Obsah balení:

Saci koš, 2x hadicový trn 1,25 coul, 1x hadicový trn 1 coul, sací koš, 4x hadicová sponka, nádoba na míchání paliva, sada nářadí

5. PŘED SPUŠTĚNÍM

Pokyny k použití

- ✿ Benzinová zahradní čerpadla jsou konstruována výhradně pro čerpání vody a neutrálních kapalin, jejíž teplota odpovídá teplotě okolí.
- ✿ POUŽÍVÁNÍ OSOBAMI MLADŠÍMI 18 LET JE PŘÍSNĚ ZAKÁZÁNO.

⚠ POZOR! Neustále kontrolujte prostor, v němž se pracuje: nikdy nestříkejte proti osobám ani zvířatům. Jakmile se někdo přiblížuje, ihned vypněte motor.

UPOZORNĚNÍ PRO PRACOVNÍ OBLAST!

- ✿ Nikdy nepracujte v blízkosti elektrického vedení či budov.
- ✿ Pracujte pouze tehdy, kdy jsou světlé podmínky dostačující pro zřetelnou viditelnost.
- ✿ Postupujte zvláště opatrně, když se používají ochranné prostředky, protože některé prostředky osobní ochrany mohou omezit schopnost slyšet zvuky označující nebezpečí (výzvy, signály, upozornění atd.).
- ✿ Velkou pozornost věnujte práci ve svahu a nesoudržném terénu.

ZAKÁZANÉ POUŽITÍ

Čerpání následujících látek je **VÝSLOVNĚ ZAKÁZÁNO**:

- ✿ Laky všech druhů a typů
- ✿ Rozpouštědla nebo ředitla všech druhů a typů
- ✿ Paliva nebo mazadla všech druhů a typů
- ✿ Zkapalněný propan nebo plyny všech druhů a typů
- ✿ Hořlavé kapaliny všech druhů a typů
- ✿ Potravinové tekutiny učené pro zvířata i lidi
- ✿ Kapaliny obsahující pevné granule nebo částice
- ✿ Směsi více chemických prostředků, které nejsou vzájemně slučitelné
- ✿ Kapaliny s teplotami vyššími než 40°C
- ✿ Všechny produkty, které neodpovídají určenému použití přístroje.
- ✿ Kapaliny, obsahujícími přípravky proti parazitům, herbicidy a pesticidy.

⚠ UPOROZNĚNÍ: Benzinová zahradní čerpadla nejsou bezpečnostní zařízení pro hašení požáru. Nečerpejte kapaliny do nádob, které by mohly explodovat přetlakem.

PRAVIDLA CHOVÁNÍ PŘI PRÁCI S PALIVEM

- ✿ Pro snížení rizika požáru nebo popálenin zacházejte s palivem opatrně. Je vysoko hořlavé.
- ✿ Palivo míchejte a skladujte pouze v nádobě schválené pro daný typ paliva.
- ✿ Palivo míchejte venku, kde nehrází výskyt jisker nebo ohně.
- ✿ Před doléváním paliva stroj položte na zem, vypněte motor a počkejte, až vychladne.
- ✿ Palivový uzávěr nádržky povolujte pomalu, aby mohl uniknout přetlak a aby se vyloučilo vylití paliva.
- ✿ Po dolití palivový uzávěr rádně dotáhněte. Vibrace mohou způsobit povolení uzávěru a únik paliva.
- ✿ Případně rozlité palivo pečlivě utřete. Před spuštěním motoru odejděte alespoň 3 metry od místa, kde jste dolévali palivo.
- ✿ Nikdy se nesnažte spálit palivo rozlité za jakýchkoli okolností.
- ✿ Palivo skladujte na chladném, suchém a dobře větraném místě.

- ❖ Palivo neskladujte v místech se suchým listím, slámovou, papírem atd.
- ❖ Motorovou jednotku a palivo skladujte v místech, kde výparы paliva nepřijdou do styku s jiskrami, otevřeným plamenem, ohřívачi vody, kotly topení, elektrickými motory, spínači, sporáky, troubami atd.
- ❖ Nikdy neodstraňujte palivový uzávěr, když je motor v chodu.
- ❖ Palivo nepoužívejte na čištění.
- ❖ Dávejte pozor, aby se palivo nedostalo na součásti oblečení.

6. PŘÍPRAVA PALIVOVÉ SMĚSI

⚠ VAROVÁNÍ!

- ✿ Nikdy nedoplňujte palivo do palivové nádrže na uzavřeném a nevětraném místě.
 - ✿ Nedoplňujte palivo v blízkosti otevřeného plamene nebo zdroje jiskření.
 - ✿ Nádrž nepřelijte. Před nastartováním motoru zajistěte, aby byly setřeny všechny zbytky rozlitého paliva.
 - ✿ Je-li motor horký, NEDOPLŇUJTE PALIVO.
-
- ✿ **Pro tento typ dvoutaktního motoru je používán mix bezolovnatého benzínu s olejem pro dvoutaktní motory v poměru 25 : 1.**
-
- ⚠ **POZOR!** Palivová směs namíchaná v jiném poměru než 25 : 1 může způsobit poškození motoru. Ujistěte se, zda je tato směs namíchaná správně.
 - ✿ Při míchání benzínu s motorovým olejem pro dvoudobé motory používejte pouze benzín, který neobsahuje ŽÁDNÝ ETANOL nebo METANOL (typy alkoholu).
 - ✿ Používejte kvalitní benzín s oktanovým číslem 95 nebo vyšším. Takto pomůžete zabránit možnému poškození palivového systému a jiných částí motoru.
Pro namíchání palivové směsi doporučujeme použít kalibrovanou nádobu přiloženou v balení krovinořezu.
NEPROVÁDĚJTE MÍCHÁNÍ BENZÍNU A OLEJE PŘÍMO V PALIVOVÉ NÁDRŽI.

Skladování paliva

Skladujte palivo pouze v čistém, bezpečném a schváleném kanystru. Nastudujte si a dodržujte místní předpisy týkající se typu a umístění kanystrů s palivem.

⚠ DŮLEŽITÉ

Palivo pro dvoudobé motory se může separovat. Před každým použitím každý kanystr s palivem řádně protřepejte.

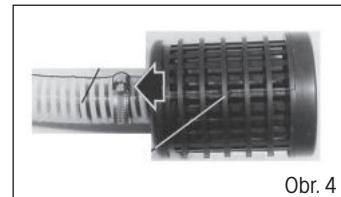
Skladované palivo stárne. Nemíchejte si více paliva, než předpokládáte, že spotřebujete do jednoho měsíce.

7. PŘÍPRAVA NA POUŽITÍ - INSTALACE

- ✿ Zajistěte dokonale těsnění spojů úplným utažením až nadoraz.
- ✿ Připojte k čerpadlu sací a výtlakovou hadici. K uchycení hadice na přípojky použijte stahovací spony.
- ⚠ UPOROZNĚNÍ:** Nevyměňujte originální přípojky (součást vybavení) za jiné z odlišného materiálu, abyste nepoškodili těleso čerpadla.

Sací hadice

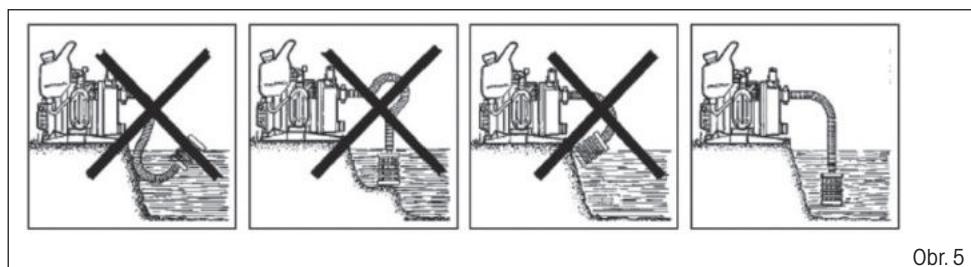
- ✿ Musí být pevná a nestlačitelná (např. spirálově vyztužená)
- ✿ Musí být vybavena sacím košem se zpětnou klapkou. Koš musí být dobře zajištěný stahovací sponou (Obr. 4). Tím se zabrání zavzdušnění hadice či proniknutí cizích těles do čerpadla kola.



Obr. 4

Plnění

- ✿ Čerpadlo umístěte co nejbliže k vodě.
- ✿ Správně jej instalujte (Obr. 5).
- ✿ Čerpadlo úplně naplňte vodou zalévacím hrdlem (Obr. 6, bod 1).



Obr. 5

- ⚠ UPOROZNĚNÍ:** Jestliže čerpadlo nečerpá okamžitě, nebo až po více než 4 minutách, je pravděpodobná příčina v neúplném naplnění sací hadice nebo v přisávání vzduchu. Zkontrolujte znova všech těsnění a utažení přípojek. Znovu zcela naplňte čerpadlo pomocí plnicího otvoru (Obr.6, bod 1). Hodnota průtoku (reguluje se od min. do max.) se nastavuje ovládáním plynu karburátoru (Obr. 6, bod 2).



Obr. 6

- ⚠ POZOR!** Nikdy nespouštějte čerpadlo bez vody v čerpadle. Mohlo by dojít k závažnému poškození částí motoru a okamžitému propadnutí záruky.

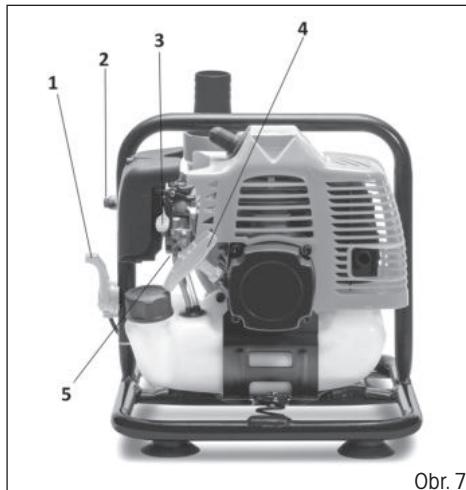
- ⚠ POZOR!** Nepřekračujte maximální hloubku sání 7m.

8. SPUŠTĚNÍ ČERPADLA

POSTUPY PRO STARTOVÁNÍ A ZASTAVENÍ MOTORU

Startování studeného motoru

- Nastavte páčku plynu (obr. 7, bod 1) cca do poloviny jejího chodu.
- Opakováně stlačujte pumpičku nástříku paliva (3 až 5 stisknutí), dokud se palivo nedostane do karburátoru. (Obr. 7, bod 5)
- Páčku sytiče přepněte směrem nahoru do polohy „OFF“ (=vypnutý přívod vzduchu, tzn. zapnutý sytič). (Obr. 7, bod 3)
- Levou rukou přidržuje čerpadlo na zemi a pravou tahejte za startovací šňůru (Obr. 7, bod 4), dokud nedojde k protočení motoru (motor projeví snahu nastartovat).
- V tomto okamžiku stlačte páčku sytiče dolů do polohy „ON“ (=otevřený přívod vzduchu, tzn. vypnutý sytič) a opětovným taháním za startovací šňůru motor nastartujte.



Obr. 7

⚠ POZOR! Příliš dlouhé protáčení motoru s páčkou sytiče v poloze OFF způsobí přeplavení motoru a problémy s jeho startováním.

- Před zahájením práce nechejte motor několik minut zahřívat na provozní teplotu.

Startování zahřátého motoru

- Nastavte páčku plynu (obr. 7, bod 1) cca do poloviny jejího chodu.
- Tahejte za rukojeť startovací šňůry, dokud nedojde k nastartování motoru. NEPOUŽÍVEJTE SYTIČ!

⚠ POZOR! Došlo-li k úplnému spotřebování paliva v palivové nádrži, po doplnění paliva zopakujte kroky pro STARTOVÁNÍ STUDENÉHO MOTORU.

Regulace otáček - regulace výkonu čerpání

- Otáčky motoru a tím i výkon čerpadla se reguluje pomocí páčky ovládání plynu (Obr. 7, bod 1).

Zastavení motoru

- Motor zastavíte pomocí tlačítka STOP (Obr. 7, bod 2).

⚠ VAROVÁNÍ!

Výfukové plyny motoru obsahují chemické látky, které jsou zdraví škodlivé. Nikdy tyto plyny nevdechujte. Čerpadlo vždy startujte mimo budovu.

9. ÚDRŽBA A USKLADNĚNÍ

Údržba stroje

- ✿ Před každým použitím:
 - Překontrolujte dotažení všech šroubů a matic.
 - Překontrolujte, zda nevytéká z palivové nádrže pohonná hmota.
- ✿ Po každých 20 hodinách provozu (Za tímto účelem doporučujeme kontaktovat autorizované servisní středisko.):
 - Vyčistěte vzduchový filtr.
 - Vyčistěte filtr paliva.
- ✿ Po každých 50 hodinách provozu (Za tímto účelem doporučujeme kontaktovat autorizované servisní středisko.):
 - Vyčistěte zapalovací svíčku a seřidte mezeru mezi elektrodami na vzdálenost 0,6–0,7 mm.
 - Vyčistěte usazeniny z výfuku a tlumiče výfuku.
- ✿ Překontrolujte montáž po provedení údržby a překontrolujte dotažení všech šroubů a matic.

Servis

- ✿ V případě, že po zakoupení výrobku zjistíte jakoukoli závadu, kontaktujte servisní oddělení. Při použití výrobku se říďte pokyny uvedenými v přiloženém návodu k použití.
- ✿ Na reklamaci nebude brán zřetel, pokud jste výrobek pozměnili či jste se neřídili pokyny uvedenými v návodu k použití.

Záruka se nevztahuje

- ✿ Na přirozené opotřebení funkční částí stroje v důsledku jeho používání
- ✿ Na servisní zásahy související se standardní údržbou stroje (např. čištění, mazání, seřízení apod.)
- ✿ Na závady způsobené vnějšími vlivy (např. klimatickými podmínkami, prašností, nevhodným použitím apod.)
- ✿ Na mechanická poškození v důsledku pádu stroje, nárazu, úderu do něj apod.
- ✿ Na škody vzniklé neodborným zacházením, přetížením, použitím nesprávných dílů, nevhodných nástrojů apod. U reklamovaných výrobků, které nebyly řádně zabezpečeny proti mechanickému poškození při přepravě nese riziko případné škody výhradně majitel.

Uskladnění

⚠ POZOR! Pokud stroj delší dobu nepoužíváte, přístroj uskladněte dle následujících pokynů. Prodloužíte tak životnost stroje.

- ✿ Kompletně vylijte palivo z palivové nádrže a karburátoru. Zavřete sytič a 3 až 5krát potáhněte startér.
- ✿ Vyšroubujte zapalovací svíčku a nalijte do otvoru malé množství motorového oleje. Jemně potáhněte 2 až 3krát startér.
- ✿ Čistým hadrem vyčistěte vnější plochy. Stroj uskladněte na čistém a suchém místě.

10. CO DĚLAT „KDYŽ“...

Motor nestartuje	Možná příčina	Odstranění
1. Zkontrolujte palivo.	V karburátoru nebo v nádrži není palivo.	Doplňte palivo.
	Palivo obsahuje vodu.	
	Nesprávný poměr směsi pohonné hmoty.	Vypusťte palivovou nádrž a karburátor. Naplňte nádrž novým palivem.
2. Vyjměte a zkontrolujte zapalovací svíčku.	Vadná nebo znečištěná svíčka.	Vyměňte zapalovací svíčku
	Nesprávná mezera mezi elektrodami.	
	Zapalovací svíčka je vlhká, zasažená benzinem (zahlcený motor).	Vysušte a opět namontujte zapalovací svíčku.
3. Zavezte motor do kvalifikovaného servisu, nebo k prodejci.	Ucpaný palivový filtr, porucha karburátoru, porucha zapalování, ucpané ventily apod.	Vyměňte nebo opravte vadné díly.

Nedostatečně funkční motor	Příčina poruchy	Oprava
1. Zkontrolujte vzduchový filtr.	Znečištění vzduchového filtru.	Vyčistěte nebo vyměňte vložku vzduchového filtru.
2. Zkontrolujte palivo.	Palivo obsahuje vodu.	Vypusťte palivovou nádrž a karburátor. Naplňte nádrž novým palivem.
	Nesprávný poměr směsi pohonné hmoty.	
3. Zkontrolujte nastavení sytiče a ovládání plynu.	Sytič nebyl úplně otevřen.	Upravte nastavení.
	Špatně seřízené plynové lanko.	
4. Zavezte motor do kvalifikovaného servisu, nebo k prodejci.	Ucpaný palivový filtr, porucha karburátoru, porucha zapalování, ucpané ventily apod.	Vyměňte nebo opravte vadné díly.

Motor nastartuje a hned zhasne	Možná příčina	Odstranění
1. Zkontrolujte palivo.	Došlo palivo.	Doplňte palivo.
	Palivo obsahuje vodu.	Vypusťte palivovou nádrž a karburátor. Naplňte nádrž novým palivem.
	Nesprávný poměr směsi pohonné hmoty.	
2. Vyjměte a zkontrolujte zapalovací svíčku.	Vadná nebo znečištěná svíčka.	Vyměňte zapalovací svíčku.
	Nesprávná mezera mezi elektrodami.	
3. Zkontrolujte vzduchový filtr.	Znečištěný vzduchový filtr. Ucpáný vzduchový filtr.	Vyčistěte nebo vyměňte vložku vzduchového filtru.
4. Zavezte motor do kvalifikovaného servisu, nebo k prodejci.	Ucpáný odvzdušňovací ventil.	Vyměňte nebo opravte vadné díly.
	Ucpáný palivový filtr porucha karburátoru, porucha zapalování, ucpané ventily apod.	

11. LIKVIDACE

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.



Stroj a jeho příslušenství jsou vyrobeny z různých materiálů, např. z kovu a plastů.
Poškozené součástky odevzdejte do tříděného sběru. Informujte se u příslušného úřadu.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU, které se na něj vztahují.

Změny v textu, designu a technických specifikací se mohou měnit bez předchozího upozornění
a vyhrazujeme si právo na jejich změnu.

Návod k použití v originálním jazyce.

12. PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

**FAST ČR, a.s.**Černokostelecká 1621, 251 01 Říčany, Czech Republic
tel.: +420 323 204 111, fax: +420 323 204 110

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Produkt/ značka: Benzinová vodní pumpa/ FIELDMANN**Typ/ model:** FVC 6010 BMotor: 52 cm³; 1,45kW/ 7500 min⁻¹Max. výtlak: 30m, max. dopravované množství 20m³/hNaměřená hladina akustického výkonu: L_{WA}= 93,3dB(A)Garantovaná hladina akustického výkonu: L_{WA}= 112dB(A)**Výrobce:**

FAST ČR, a.s.

Černokostelecká 2111, 100 00 Praha 10, Czech Republic

VAT no: CZ26726548

Výrobek je ve shodě s níže uvedenými směrnicemi a nařízeními:

Directive Machinery 2006/42/EC

Directive EMC 2014/30/EU

Directive Noise 2000/14/EC

Directive Emission 2016/1628/EU

Directive RoHS 2011/65/EU

a normami:

EN 809:1998+A1

EN 55012:2007+A1

EN 61000-6-1:2007

**Vydáno v:** Praze**Jméno:** Ing. Zdeněk Pech
Chairman of the Board**Datum vydání:** 30. 8. 2019**Podpis:**

FAST FAST ČR, a.s.
Černokostelecká 1621, 251 01 Říčany
IČO: 26726548 tel.: +420 323 204 111
DIČ: CZ26726548 fax: +420 323 204 110

IČO: 26 72 65 48, DIČ: CZ-26 72 65 48

Bankovní spojení: Komerční banka Praha 1, č.ú. 89309011/0100, Česká spořitelna Praha 4, č.ú. 2375682/0800,
ČSOB Praha 1, č.ú. 8010-0116233383/0300

13. TECHNICKÉ ÚDAJE

Model.....	FVC 6010 B
Objem válce	51,7 cm ³
Maximální výkon motoru.....	1,45 kW
Typ motoru.....	IE44F-5
Doporučené maximální otáčky bez zatížení.....	7000 ot/min
Zapalovací svíčka	L6 (LD)
Objem palivové nádrže	1,25 l
Poměr palivové směsi (olej pro 2taktní motory/Natural 95).....	1:25
Hmotnost.....	6,6 kg
Maximální výtlak	30 m
Maximální hloubka sání.....	7 m
Maximální dopravované množství	20m ³
Vstupní hadicový trn	1,25 coul
Výstupní hadicový trn.....	1,25 coul
Hladina akustického výkonu, zaručená LWA	112 dB(A)
Hladina akustického tlaku, maximální LPAav	93,3 dB (A)
Úroveň vibrací.....	5,12 m/s ²
Odchylka.....	K=1,5m/s ²



Model /Modell /Modelis:

**Záruční list / Záručný list /
Warranty Certificate / Jótállási jegy /
Garantijos taisylkės / Karta Gwarancyjna**

Výrobní číslo
Výrobné číslo
Serial No.
Széria szám
Serijos Nr.
Numer seryjny

Razítko a podpis prodejce
Pečiatka a podpis predajcu
Dealer's stamp
A kereskedő bélyegzője
Pardavéjo antspaudas
Pieczętka i podpis sklepu

Datum prodeje
Dátum predaja
Date of purchase
A vásárlás dátuma
Pardavimo data
Data zakupu

Záruční podmínky

Prodávající poskytuje kupujícímu na výrobek záruku v trvání 24 měsíců od převzetí výrobku kupujícím. Záruka se poskytuje za dálé uvedených podmínek. Záruka se vztahuje pouze na nové spotřební zboží prodané spotřebitelů pro běžné domácí použití. Práva z odpovědnosti za vady (reklamaci) může kupující uplatnit bud' u prodávajícího, u kterého byl výrobek zakoupen nebo v nižě uvedeném autorizovaném servisu. Kupující je povinen reklamaci uplatnit bez zbytčného odkladu, aby nedocházelo ke zhoršení vady, nejpozději však do konce záruční doby. Kupující je povinen poskytnout při reklamaci součinnost nutnou pro ověření existence reklamované vady. Do reklamačního řízení se přijímají pouze kompletní a z důvodu dodržení hygienických předpisů neznečištěný výrobek. V případě opravněné reklamace se záruční doba prodlužuje o dobu od okamžiku uplatnění reklamace do okamžiku převzetí opraveného výrobku kupujícímu nebo okamžiku, kdy je kupující po skončení opravy povinen výrobek převzít. Kupující je povinen prokázat svá práva reklamovat (doklad o zakoupení výrobku, záruční list, doklad o uvedení výrobku do provozu...).

Záruka se nevztahuje zejména na:

■ vady, na které byla poskytnuta sleva ■ opotrebení a poškození vzniklé běžným užíváním výrobku ■ poškození výrobku v důsledku neodborné či nesprávné instalace, použití výrobku v rozporu s návodem k použití, platnými právními predpisy a obecně známými a obvyklými způsoby používání, v důsledku použití výrobku k jinému účelu, než ke kterému je určen ■ poškození výrobku v důsledku zanedbaného nebo nesprávné údržby ■ poškození výrobku způsobené jeho znečištěním, nedohou a zásahem vyšší moci (živelná událost, požár, vniknutí vody...) ■ vady funkčnosti výrobku způsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým polem apod. ■ mechanické poškození výrobku (např. ulomené knoflíku, pád...) ■ poškození způsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotřebního materiálu (baterie) nebo nevhodných provozními podmínkami (např. vysoké okolní teploty, vysoká vlhkost prostředí, otřesy...) ■ poškození, úprava nebo jiný zásah do výrobku provedený neoprávněnou nebo neautorizovanou osobou (servisem) ■ případy, kdy kupující při reklamaci neprokáže opravněnost svých práv (kdy a kde reklamovaný výrobek zakoupil) ■ případy, kdy se údaje v předložených dokladech liší od údajů uvedených na výrobku ■ případy, kdy reklamovaný výrobek nelze ztotožnit s výrobkem uvedeným v dokladech, kterým kupující prokazuje svá ■ práva reklamovat (např. poškození výrobního čísla nebo záruční plomb) ■ půistkové údaje v dokladech...)

Záručné podmienky

Predávajúci poskytuje kupujúcemu na výrobok 24 mesiacov záruku od jeho prevazia kupujúcim. Záruka sa poskytuje ďalej za nižšie uvedených podmienok. Záruka sa vztahuje iba na spotrebny tovar predany spotrebiteľovi na bežné domáce použitie. Práva zo zodpovednosti za chyby (reklamácie) môže kupujúci uplatniť bud' u predávajúceho, u ktorého bol výrobok zakúpený alebo v nižšie uvedenom autorizovanom servise. Kupujúci je povinný reklamáciu uplatniť bez zbytočného odkladu, aby nedochádzalo ku zhoršeniu chyby, najneskor však do konca záručnej doby. Kupujúci je povinný pri reklamácii spolupracovať pri ovieri existence reklamovanej chyby. Do reklamačného procesu sa prijima iba kompletný a z dôvodu dodržania hygienických predpisov neznečistený výrobok. V prípade opravnenej reklamácie sa záručná doba predĺžuje o dobu od okamžiku uplatnenia reklamácie do okamžiku prevazia opraveného výrobku kupujúcim, kedy je kupujúci po skončení opravy povinný výrobok pre�iať. Kupujúci je povinný preukázať svoje práva reklamovať (doklad o zakúpení výrobku, záručný list, doklad o uvedení výrobku do prevádzky...).

Záruka sa nevztahuje na:

■ chyby, na ktoré boli poskytnuté zľavy ■ opotrebenia a poškodenia vzniknuté bežným užívaniem výrobku ■ poškodenie výrobku v dôsledku neodbornej či nesprávnej inštalácie, použitie výrobku v rozporu s návodom na použitie s platnými právnymi predpismi a všeobecne známymi a obvyklými spôsobmi používania, v dôsledku použitia výrobku za iným účelom, než na ktorý je určen ■ poškodenie výrobku v dôsledku zanedbanej alebo nesprávnej údržby ■ poškodenie výrobku spôsobené jeho znečistením, nedohou a zásahom vyšej moci (živelná udalosť, požiar, vniknutie vody...) ■ chyby funkčnosti výrobku spôsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým polom a pod. ■ mechanické poškodenie výrobku (napr. ulomenie gombíka, pád...) ■ poškodenie spôsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotřebního materiálu (batérie) alebo nevhodnými prevádzkovými podmínkami (napr. vysoké teploty v okolí, vysoká vlhkost prostredia, otrasy...) ■ poškodenie, úprava alebo iný zásah do výrobku spôsobený neoprávněnou alebo neautorizovanou osobou (servisem) ■ případy, kdy kupující pri reklamácii neprokáže opravněnosť svojich práv (kdy a kde reklamovaný výrobek zakoupil) ■ případy, kdy sa údaje v předložených dokladech liší od údajov uvedených na výrobku ■ případy, kdy reklamovaný výrobok sa nestotožňuje s výrobkom uvedeným v dokladech, ktorým kupující preukazuje svoje práva reklamovať (napr. poškodenie výrobného čísla alebo záručnej plomby prístroja, prepisované údaje v dokladech...)

Conditions of guarantee

This product is warranted for the period of 24 months from the date of purchase to the end-user. Warranty is limited to the following conditions. Warranty is referred only to the customer goods using for common domestic use. The claim for service can be applied either at dealer's shop where the product was bought, or at below mentioned authorized service shops. The end-user is obligated to set up a claim immediately when the defects appeared but only till the end of warranty period. The end-user is obligated to cooperate to certify the claiming defects. Only completed and clean (according to hygienic standards) product will be accepted. In case of eligible warranty claim the warranty period will be prolonged by the period from the date of claim application till the date of taking over the product by end-user, or the date the end-user is obligated to take it over. To obtain the service under this warranty, end-user is obligated to certify his claim with duly completed following documents: receipt, certificate of warranty, certificate of installation...

This warranty is void especially if apply as follows:

■ Defects which were put on sale. ■ Wear-out or damage caused by common use. ■ The product was damaged by unprofessional or wrong installation, used in contrary to the applicable instruction manual, used in contrary to legal enactment and common process of use or used for another purpose which has been designed for. ■ The product was damaged by uncared-for or insufficient maintenance. ■ The product was damaged by dirt, accident of force majeure (natural disaster, fire, flood, ...). ■ Defects on functionality caused by low quality of signal, electromagnetic field interference etc. ■ The product was mechanically damaged (e.g. broken button, fall, ...). ■ Damage caused by use of unsuitable media, fillings, expendable supplies (batteries) or by unsuitable working conditions (e.g. high temperatures, high humidity, quakes, ...). ■ Repair, modification or other failure action to the product by unauthorized person. ■ End-user did not prove enough his right to claim (time and place of purchase). ■ Data on presented documents differs from data on products. ■ Cases when the claiming product can not be identified according to the presented documents (e.g. the serial number or the warranty seal has been damaged).

Autorizovaná servisní střediska / Autorizované servisné strediská / Authorized service centres

FAST ČR, a. s.
Černokostelecká 1621
CZ 251 01 Říčany
Česká republika
Tel.: +420/ 323 204 120
Fax: +420/ 323 204 121
servis.praha@fastcr.cz
www.fastcr.cz

FAST ČR, a. s.
Cejl 31
CZ 602 00 Brno
Česká republika
Tel.: +420/ 531 010 295
Fax: +420/ 531 010 296
servis.brno@fastcr.cz
www.fastcr.cz

Fast Plus, spol. s r. o.
Na Pántoch 18
SK 831 06 Bratislava
Slovenská republika
Tel.: +421/ 249 105 811
Fax: +421/ 249 105 810
fastplus@fastplus.sk
www.fastplus.sk

Jótállási jegy

A termék gyártója: **FAST ČR, a.s.** (Černokostelecká 1621, Říčany u Prahy 251 01, Csehország)

A **FAST Hungary Kft.** (2310, Szigetszentmiklós, Káantor u. 10) mint a termék magyarországi importöre jótállási jegyen feltüntetett típusú és gyártási számú készülékre jótállást biztosít a fogyasztók számára az alábbi feltételek szerint:

A FAST Hungary Kft. a termékre a fogyasztó részére történő átadástól (vásárlástól), illetve ha az üzembeli helyezést a terméket értékesítő vállalkozás vagy annak megbízottja végzi, az üzembeli helyezéstől számitott **24 hónapig** tartó időtartamra vállal jótállást. A termék **alkotórészeire** és **tartozékaival** (pl. akkumulátor) a jótállási idő a termék átadásától számitott **12 hónap**.

A jótállási jegy a jótállási jeggyel, a vásárlástól (üzembeli helyezéstől) számitott 1 évig a termékét értékesítő vállalkozásnál, illetve a jótállási jegyen feltüntetett hivatalos szervinél követlenül is, míg a 13. hónaptól a 24. hónapig kizárolag a hivatalos szervinél érvényesítendő.

Jótállási jegy hiányában a fogyasztói szerződés megkötését bizonyítottnak kell tekinteni, ha a fogyasztó bemutatja a termék ellenértékenek megfizetését hitelt érdemlően igazoló bizonylatot. Mindenek érdekében kérjük tisztelt Vásárlónkat, hogy őrizzék meg a fizetési bizonylatot is. A jótállási időn belül meghibásodás esetén a fogyasztó - vásárlására szerint - (i) a hibás termék díjmentes kijavítását vagy kicserélést követelheti, kivéve, ha a választott igény teljesítése lehetetlen, vagy ha az a jótállásra kötelezettsnek a fogyasztó által érvényesíténi kívánt másik igény teljesítésével összehasonlíta aránytalan többletköltséget eredményezne, vagy (ii) ha a kötelezetts a kijavítást, illetve kicsereleşt nem vállalata, vagy a kötelezettségének megfelelő határidőn belül, a fogyasztó érdekeit kímélve nem tud elérni tenni, vagy ha a fogyasztónak a kijavításhoz vagy kicseréléshöz fűződő érdeke megszűnt, akkor a fogyasztó megfelelő árleszállítást igényelhet, vagy a hibát a kötelezetts költségére maga kijavithatja vagy mással kijavítathatja vagy elállhat a szerződéstől. Jelentéktelen hiba miatt elállásnak nincs helye. A fogyasztó a választott jogáról másikra tért át. Az áttéréssel okozott költséget köteles a jótállásra kötelezettsnek megfizetni, kivéve, ha az áttérésre a jótállásra kötelezetts adott okot, vagy az áttérés egyébként indokolt volt. A fogyasztó a hiba felfedelezését követően késedelem nélkül, legkésőbb a felfedezéstől számitott 6 hónapon belül köteles a hibát közhöz. A bejelentés kapsának kérjük vegye figyelembe, hogy a jótállási igény kizárolag a jótállási

határidőben érvényesíthető. Ugyanakkor, ha a jótállásra kötelezetts jótállásettségének megfelelő határidőben nem tesz eleget, a jótállási igény a fogyasztó erre irányuló felhívásában túzött megfelelő határidő elteltétől számított 3 hónapon belül akkor is érvényesíthető bíróság előtt, ha a jótállási idő már eltelte. E határidő elmulasztása jogvesztésel jár. A jótállási kötelezettség teljesítésével kapcsolatosan felmerülő költségek a jótállás kötelezettséjt terhelik.

A 151/2003. (IX.22.) Kormányrendeletben meghatározott tartós fogyasztási cikk meghibásodása miatt a vásárlástól (üzembeli helyezéstől) számitott három munkanapon belül érvényesített csereigény esetén a termékét értékesítő vállalkozás nem hivatkozhat aránytalan többletköltségre, hanem köteles a tartós fogyasztási cikket kicsereálni, feltéve, hogy a meghibásodás a rendeltekesszerű használatot akadályozza. Kijavítás esetén a fogyasztási cikkbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre. A jótállásra kötelezetts törekzik arra, hogy a kijavítás vagy kicserelelés 15 napon belül megterénjen. A rögzített bekötésekkel, illetve a 10kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön kézi csomagként nem szállítható fogyasztási cikket az üzemeltetés helyén kell megjavítani. Ha a javítás az üzemeltetés helyén nem végezhető el, a le- és felszerelésről, valamint az el – és visszaszállításról a jótállás kötelezettsje, vagy – a javítószolgálatnál közvetlenül érvényesített kijavítási igény esetén – a javítószolgálat gondoskodik.

Nem számit bele a jótállási időbe a kijavítási időnek az a része, amely alatt a fogyasztó a termékét nem tud rendeltekesszerűen használni. A jótállási idő a terméknek a kicserelessel vagy kijavítással érintett részére, valamint a kijavítás következményeként jelentkező hiba tekintetében újból kezdődik. Nem tartozik jótállás alá a hiba és a jótállásra kötelezettségtől mentesül a jótállási kötelezettség alól, ha bizonysítja, hogy a hiba oka a termék fogyasztó részére engendertlennel nagyobb ingadozásával illetéktelen átalakítás, beavatkozás, nem hivatalos szerviz által végezett szakszerűtélen javítás ■ fogyasztó feladatát képező karbantartási munkák elmulasztása ■ normál, természetes elhasználódásra visszavezethető (pl. elem lemerülése) vagy üzemcszerű kopásnak tulajdonítható meghibásodás okozta. A jótállás a fogyasztó jogszabályból eredő jogait, így különösen a Polgári Törvénykönyv szerinti kellékszavatossági illetve termékszavatossági jogait nem érinti.

Tájékoztatjuk, hogy az értékesítő vállalkozással felmerülő, fogyasztóvédelmi törvényben meghatározott fogyasztói jogvita bíróságon kívüli rendezése érdekében Ön a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület eljárását is kezdeményezheti.

Hivatalos szervíz / Autoryzowana sieć serwisowa

revision 06/2017

Fast Hungary Kft.
2310, Szigetszentmiklós
Káantor u. 10
Hungary
Tel.: + 36/ 23 330 830
Fax: + 36/ 23 330 8274
fasthungary@fasthungary.hu
www.fasthungary.hu

Garantijos taisyklos

Šiam gaminiai suteikiama 24 mėnesių nuo įsigijimo datos garantija. Garantija apsiriboją žemiau pateikiamomis sąlygomis. Garantija skirta tik gaminiams, skirtiems būtinamai naudojimui. Dėl garantinio remonto pirkėjas gali kreiptis į pardavėjo parduotuvę, kuriuoje gaminys pirkto, arba į nurodytus įgaliotus techninės priežiūros centrus. Galutinis naudotojas įsipareigoja pateikti pretenziją nedelsiant po defekto atsiradimo, tačiau tik iki garantijos galiojimo periodo pabaigos. Galutinis naudotojas įsipareigoja bendradarbiuoti patvirtinant gaminio defektus, dėl kuriu pateikia pretenziją. Prijimtas bus tik pilnai sukomplektuotas ir švarus (pagal higienos standartus) gaminys. Jei pretenzija del garantinio remonto bus pagrįsta, gaminio garantijos galiojimo periodas bus prailgtas atitinkamai periodu nuo pretenzijos pateikimo datos iki galutinis naudotojas pasiims sutaisyti gaminį arba iki datos, kada galutinis naudotojas turėtų pasiimti sutaisyti gaminį. Norédamas gauti garantinio remonto paslaugas, galutinis naudotojas turi patvirtinti pretenziją pilnai užpildytais sekanciais dokumentais: pirkimo kvitu, garantiniu talonu, instalavimo sertifikatu... **Garantija netinkoma:** ■ Nukainotoms (brokuotoms) prekėms. ■ Prirstatini susidevinimams gaminio dalims ■ Gedimams, atsiradusiems neprofesionaliai ar neteisingai gaminį instalavus, nesilaikant gaminio naudojimo instrukciją, naudojant gaminį ne pagal jstatymu numatytais standartus ar įprastinius tokio tipo gaminii naudojimo procesus, naudojant gaminį kitai paskirčiai nei numatyta. ■ Gedimams, atsiradusiems dėl netinkamos ar nepakankamos gaminio priežiūros. ■ Gedimams, atsiradusiems dėl purvo, nenugalimos jėgos aplinkybių (stichinių nelaimių, gaisro, potvynio...). ■ Gedimams, atsiradusiems dėl prastos kokybės signalo, elektromagnetinio lauko trikdžių. ■ Radus mechaninių pažeidimų (pvz. sulaužytį mygtukai, kritimo pozymiai...). ■ Gedimams, atsiradusiems naudojant gaminį su netinkamomis laikmenomis, jungiant prie netinkamų tinklų, dedant į gaminį netinkamus maitinimo šaltinius (baterijas) ar dėl bet kokių kitų netinkamų naudojimo sąlygu (pvz. aukštost temperatūros, didelės drėgmės, žemės drebėjimų...). ■ Nustačius, kad gaminys taisytas, modifikuotas ar ardytas neįgaliotu tai daryti asmenų. ■ Jei galutinis naudotojas neturi visų reikalangių dokumentų, jrodančių jo teisę į garantinį remontą (pvz. dokumentų, kur būtų nurodymas gaminio įsigijimo laikas ir vieta). ■ Jei data pateiktoje dokumentuose skiriasi nuo datos ant gaminio.

Warunki gwarancji

Produkt objęty jest 24 – miesięczną gwarancją, począwszy od daty zakupu przez klienta. Gwarancja jest ograniczona tylko do przedstawionych dalej warunków. Gwarancja obejmuje tylko produkty zakupione w Polsce i jest ważna tylko na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Gwarancja obejmuje tylko produkty funkcjonujące w warunkach gospodarstwa domowego (nie dotyczy produktów oznaczonych jako „Professional“). Zgłoszenia gwarancyjnego można dokonać w autoryzowanej sieci serwisowej lub w sklepie, gdzie produkt został nabity. Użytkownik jest zobowiązany zgłosić usterek niezwłocznie po jej wykryciu, a najpóźniej w ostatnim dniu obowiązywania okresu gwarancyjnego. Użytkownik jest zobowiązany do przedstawienia i udokumentowania usterek. Tylko kompletne i czyste produkty (zgodnie ze standardami higienicznymi) będą przyjmowane do naprawy. Usterki będą usuwane przez autoryzowany punkt serwisowy w możliwie krótkim terminie, nieprzekraczającym 14 dni roboczych. Okres gwarancji przedłuża się o czas pobytu sprzętu w serwisie. Klient może ubiegać się o wymianę sprzętu na wolny od wad, jeżeli punkt serwisowy stwierdzi na piśmie, że usunięcie wady jest niemożliwe. Aby produkt mógł być przyjęty przez serwis, użytkownik jest zobowiązany dostarczyć oryginalny dowód zakupu (paragon lub faktura), podbitej i wypełnionej karty gwarancyjnej, certyfikatu instalacji (niektóre produkty).

Gwarancja zostaje unieważniona, jeśli:

■ ustnika była widoczna w chwili zakupu, ■ usteka wynika ze zwykłego użytkowania i zużycia, ■ produkt został uszkodzony z powodu złej instalacji, nierzadzowania się do instrukcji obsługi lub użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem, ■ produkt został uszkodzony z powodu złej konserwacji lub jej braku, ■ produkt został uszkodzony z powodu zanieczyszczenia, wypadku lub okoliczności o charakterze sili wyższych (powódź, pożar, wojny, zamieszki itp.) ■ produkt wykazuje zły działanie z powodu słabego sygnału, zakłóceń elektromagnetycznych itp., ■ produkt został uszkodzony mechanicznie (np. wyłamany przycisk, upadek, itp.), ■ produkt został uszkodzony z powodu użycia niewłaściwych materiałów eksplotacyjnych, nośników, akcesoriów, baterii, akumulatorów itp. lub z powodu użytkowania w złych warunkach (temperatura, wilgotność, wstrząsy itp.), ■ produkt był naprawiany lub modyfikowany przez nieautoryzowany personel, ■ użytkownik nie jest w stanie udowodnić zakupu (nieczytelny paragon lub faktura), ■ dane na przedstawionych dokumentach są inne niż na urządzeniu, ■ produkt nie może być zidentyfikowany ze względu na uszkodzenie numeru seryjnego lub plomby gwarancyjnej.

Uab „Senuku Prekybos Centras“ Garantinis Servisas
Jonavos G. 62, Lt-44192,
Kaunas, Lithuania
Tel.: +370 37 212 146
Tex.: +370 37 212 165
garrem@senukai.lt
www.senukai.lt

Fast Poland, Sp. z o.o.
Sokołowska 10
PL 05-090 Puchały
Poland
Tel.: +48 500 116 777
Fax: +48 22 869 96 13
fastpoland@fastpoland.pl
www.fastpoland.pl

